

YANSHUF Hebrew-English Dictionary * Issue No. 258

מילון ינשוף, דו-שבועון לחדשות מהארץ ומהעולם * www.hebrewtoday.com

עמוד 1

מטרת המחבלים - נשיא צרפת	will solve - יפתור	excessive - מוגזם	ישראל מעבירה מודיעין לאירופה
goal (of) - מטרת	were caught (pl) - נתפסו	poor (pl) - עניים	מעבירה (f) - transfers
terrorists - מחבלים	criminals - פושעים	taxes - מסים	מודיעין - intelligence
president - נשיא	stole (pl) - גנבו		שירותי - services
capital city - בירת	products - תוצרת	משולחן העורך	מגבירים (pl) - increase
to capture - לחטוף	farming - חקלאית	to save - להציל	שיתוף פעולה - cooperation
soccer - כדורגל	designated (pl) - מיועדים	despite - למרות	פיגועים - terrorist attacks
experts - מומחים	suffering (pl) - סובלים	shock - זעזוע	
prepared (pl) - מוכנים	news - בשורה	terrorist attacks - פיגועים	
to confuse - לבלבל	at the back - מאחור	understand - מבין	חופשי אחרי 30 שנה
	trial - ניסוי	talk (pl) - דיבורים	free - חופשי
	leave (pl) - עוזבים	only - בלבד	spied - ריגל
תלמידים ילמדו ערבית	quantity - כמות	facts - עובדות	for the good - לטובת
discussing (f) - דנה	will enjoy (pl) - ייהנו	deliberating (pl) - מתלבטים	prison - כלא
according to (f) - לפיה	purchase (of) - קניית	continuing (pl) - ממשיכים	throughout - במהלך
knowledge (of) - ידיעת		care - אכפת	to release - לשחרר
שפה - language		death of (pl) - מותם	wish (pl) - מאחלים
opposition - התנגדות	<u>עמוד 4</u>	media - כלי תקשורת	
חטיבות ביניים -	ישראל מעבירה מודיעין לאירופה	to relate - להתייחס	ברקים מעל אשקלון
middle school	terrorist attacks (of) - פיגועי	suffers - סובל	lightening (pl) - ברקים
	soil (of) - אדמת		over - מעל
<u>עמוד 5</u>	strengthened (pl) - הידקו	<u>עמוד 3</u>	winter - חורף
רוסיה וטורקיה במשבר	are strengthening - מחזקים	חדשות בקצרה	photographed - צולם
crisis - במשבר	(pl)	increased (f) - הגבירה	power station - תחנת כוח
to fly - להטיס	connection - קשר	bombings - הפצצות	
cross (pl) - עוברים	apparently - מתברר	against - נגד	<u>עמוד 2</u>
accidentally - בטעות	attacks - התקפות	ISIS - דאע"ש	קוראים כותבים
border - גבול	intelligence - מידע	right - זכות	I'll donate - אתרום
brought down (pl) - הפילו	becoming - התארגנות	to protect - להגן	blood - דם
is causing - גורם	organized	refugees - פליטים	animals - בעלי חיים
will worsen - יחמיר	details - פרטים	terrorists - מחבלים	need (pl) - צרכים
	lack - חוסר	increase - תוספת	שנינו - the two of us
מטוס חדש לראש הממשלה	to surprise - להפתיע	salary - משכורת	look (pl) - מסתכלים
cost - עלות	importance - חשיבות	rise/increase - עלייה	civil wars - מלחמות אזרחים
ראש ממשלה -	investing (pl) - משקיעים	generators - גנרטורים	island - אי
prime minister	intentions - כוונות	outages - הפסקות	only (f) - יחידה
office - משרד	increase (f, pl) - מגבירות	electric - חשמל	believe (f) - מאמינה
its price - מחירו		rely (pl) - סומכים	rented - שכר
sounds - נשמע			

יחסוך - will save

העתיד כבר כאן

שיטה - method

קשר - connection

עתיד - future

חובבי - enthusiasts (of)

מיוחד - special

חברת - company

נוסע תובע את רכבת ישראל

טבע - nature

למרות - despite

פרסמה - advertised

נוסע - passenger

בצורה חוקית - legally

פער - gap

חלמנו - we dreamed

תובע - sues

פנתה (f) - turned

דורות - generation

הופכת - is becoming

תושב - resident

כיוון - direction

מקווים (pl) - hope (pl)

מציאות - existence

איחורים - delays

השתלה - transplant

נוספים (pl) - additional

תנהג (f) - will drive

מציעה (f) - suggests

הבנו - we understood

יאמצו (pl) - will adopt

לבד - alone, on its own

פיצוי - compensation

תחליף - replacement

עמוד 8

חומר - material

ללא צורך - without need

נזק - damage

קשיח - hard

אנושי - human

גרמה (f) - caused

הצמחים השתלטו על הכפר

מצילים (pl) - saving

פינוקים - indulgences

דורש - is requesting

צמחים - plants

מגדילים (pl) - increasing

דלתות - doors

בית משפט - court

השתלטו (pl) - took over

רנוחים - profits

מסכי (of) - screens

קיבל - received

כפר - village

זולות יותר (f, pl) - cheaper

מושבים - seats

טענה - complaint

אזרחים - citizens

בין-לאומיות (f, pl) - international

קדמיים (pl) - front

מייצג - represents

שירותי (of) - services

משתפות פעולה (f, pl) - collaborate

יוכלו (pl) - will be able to

כלל - all of

רפואה - medical

ישמשו (pl) - will use

להסתובב - to turn around

יוכיח - will prove

נוצר - was created

רופאי שיניים - dentists

בנוסף - additionally

חיקה - waited

מצב - situation

בהמשך - in the future

לחנות - to park

דחלילים - scarecrows

יתרונות - advantages

עמוד 6

דוגמה - example

גן הילדים שינה את חיי הזקנים

תוריד (f) - will decrease

כך מטפלים בהתולים מרחוק

אי - island

גן ילדים - preschool

טעויות - errors

מטפלים - care for

ריק - empty

שינה - changed

אנוש - human

מרחוק - from afar

טיפסו (pl) - climbed

חיי - lives (of)

מזהה - identifies

בגלל - because of

עטפו (pl) - covered

זקנים (pl) - elderly

הולך רגל - pedestrian

משועממים (pl) - bored

תופעה - phenomenon

מחקרים - studies

לחצות - to cross

מתכנת - programmer

מושכת (f) - draws

בתי אבות - senior homes

כביש - street

הפריעו (pl) - disturbed

תיירים - tourists

מרגישים (pl) - feel

נעצרת (f) - stops

חיפש - searched

מתקדמות (f, - pl)

דיכאון - depression

מסמנת (f) - indicates

פתרון - solution

יעצר - will stop

בדידות - loneliness

סימן - sign

ייעסיק - would occupy

ישובים - communities

סביבה - environment

יצרניות - manufacturers

המציא - invented

כלבים וחיוכים

מבוגרת (f) - elderly

מתכננת (pl) - are planning

חיות מחמד - pets

חיוכים - smiles

לרעה - for the bad

עמוד 7

נכה - disabled

דרך - way

מה הקשר בין עצמות לאלמוגים?

טיפולים - treatments

הכניס - introduced

קשר - connection

שלט רחוק - remote control

בעזרת (of) - with the help

מבנה - building

עצמות - bones

מתקן - device

בית חולים - hospital

פעילויות - activities

אלמוגים - corals

להאכיל - to feed

חלק - part

משותפות (f, pl) - joint

בעבר - in the past

מתברר - apparently

מדביק - sticks

שמחת חיים - joy of life

מגדלת (f) - is growing

מצא חן - pleased

הבעות הפנים -

הפכו (pl) - turned

פיתחה (f) - developed

animal - חיה	to remove - לסלק	כך מסתתרים מהגשמים...	facial expressions
aggressive (f) - תוקפנית	influence (f, pl) - משפיעות	hide oneself (pl) - מסתתרים	להפעיל - to stimulate
prefer - מעדיף	for the good - לטובה	rain(s) - גשמים	שרירים - muscles
to run away - לברוח	nonsense - שטויות	floods - הצפות	force (pl) - מאלצים
feels - מרגיש	foolish (pl) - טיפשים	succeeded (pl) - הצליחו	to move - לזוז
threatened - מאיים	croaking (f, pl) - מקרקרות	inside - חלק פנימי	עף באוויר
in danger - בסכנה	annoying (f, pl) - מעצבנות	roof - גג	acrobat - אקרובט
we put - נעמיד	the next day - למחרת	bus stop - תחנת אוטובוס	motorcycle - אופנועים
he will behave - יתנהג	woke up - התעורר	about to - עומד	הוזמן - was invited
differently - אחרת	mosquito - יתוש	עמוד 10	להציג - to demonstrate
to pressure - להלחץ	sting - עקץ	הצפרדעים והמלך שרצה לישון	יכולות - abilities
to cause - לגרום	buzzing - זמזומים	צפרדעים - frogs	justifies - מצידיק
קצר ולעניין	citizens (of) - אזרחי	רצה - wanted	עמוד 9
sleep - ישן	surely - אמנם	to sleep - לישון	יצירת ענק מיוחדת
lengthens - מתארך	environment - סביבה	kingdom - ממלכה	יצירת - creation
millimeters - מ"מ	connected (f, pl) - מחוברות	enjoyed (pl) - נהנו	ענק - huge
shortens - מתקצר	balance - איזון	שלוניים (pl) - tranquil	עיגולים (pl) - circles
reason - סיבה	understood - הבין	חסרי (of) - missing	קרח - ice
gravity - כוח הכבידה	טעות - mistake	דאגות - worries	אומן - artist
hairs - שערות	להחזיר - to return	דגו - fished	אגם - lake
lip - שפה	מלאת (of) - full	נהרות - rivers	מגיע - reaches
bristle - זיפים	עמוד 11	הטילו (pl) - laid	תסתכלו (pl) - you look
speed - מהירות	חג החנוכה - כ"ה בכסלו	הסתובבו -	היטב (good) - closely
walking - הליכה	לפי - according to	wandered around (pl)	משאית - truck
אנושית (f) - human	מסורת - tradition	רעו (pl) - saw	בעזרת (of) - with the help
average (f) - ממוצעת	נעשו (pl) - were done	הפריע - disturbed	מתנדבים - volunteers
to run - לרוץ	נסים - miracles	להירדם - to fall asleep	חצבו (pl) - dug
distances - מרחקים	victory - ניצחון	משרתיו - his servants	שיא עולם באומנות לחימה
short (pl) - קצרים	להרוס - to destroy	אגמים - lakes	שיא עולם - world record
country - מדינה	בית מקדש - Holy Temple	סגרו (pl) - close	אומנות לחימה (s) - martial art
users - משתמשים	מעטים (pl) - few	ציונה - commanded	גבול - border
residents - תושבים	נגדם - against them	התהפך - rolled over	לשבור - to break
עמוד 12	ניצחו - won (pl)	יועצים - advisers	אספו (pl) - gathered
המאמנים משלמים את...	ניקו (pl) - cleaned	מבוהלים (pl) - terrified	לא פחות - no less
coaches - מאמנים	וחדשו (pl) - renewed	נורא - horrible	משתתפים - participants
pay (pl) - משלמים	פתגמים... ניבים...	אדוני - my master	קודם - previous
price - מחיר	הכנסת - you put, entered	רעיון - idea	יתרון - advantage
season - עונת	פינה - corner	מצוין - excellent	משמעותי - significant
basketball - כדורסל	הפכת - you turned	הסכימו (pl) - agreed	
stages - שלבים	אריה - lion	זקן - oldest	
		אסור - forbidden	

sunflowers - חמניות	positive (f) - חיובית	to win - לנצח	were fired (pl) - פוטרו
contain - מכיל	clam (pl) - רגועים	managers (of) - מנהלי	well known - מוכר
track - עוקב	violence - אלימות	will change - ישנה	change - שינוי
movement (of) - תנועת	thanks to - בזכות	situation - מצב	victim - קורבן
throughout - במהלך	careful - זהירים	we point out - נציין	managers - מנהלים
turn - פונה	towards - כלפי	wealthiest - העשירות	teams - קבוצות
side - צד	responsibility - אחריות	despite this - למרות זאת	discover (pl) - מגלים
east - מזרח	responsible - אחראים	to save - להציל	change (of) - החלפת
following - בעקבות	observations - תצפיות	will join - יצטרף	solves (f) - פותרת
sets (f) - שוקעת	are connected - קשורים		worsens - מחריפה
west - מערב		אזהדים רוצים פחות...	patience - סבלנות
by the way - אגב	עוד יהיו סופות חזקות יותר	fans - אזהדים	commentators (of) - פרשני
meaning - פירוש	storms - סופות	fewer - פחות	winners (f, pl) - ניצחונות
	sand - חול	foreign - זרים	care - אכפת
נחשף פסיפס יפהפה בלוד	was measured (f) - נמדדה	fans (of) - אזהדי	reason - סיבה
revealed - נחשף	apart for - ... מ חוץ	basketball - כדורסל	practices - תרגילים
mosaic - פסיפס	dirt - לכלוך	complain (pl) - מתלוננים	looses out (f) - מפסידה
gorgeous - יפהפה	cause (f, pl) - גורמות	connected (pl) - קשורים	confrontation - עימות
wealthy (f) - עשירה	health - בריאות	improve (pl) - משפרים	anger - כעס
thank to - בזכות	will intensify - יתגברו	management - הנהלות	phenomenon - תופעה
its beauty - יופיו	expert - מומחה	level - רמה	to degrade - לזלזל
will be displayed - יוצג	environment - איכות סביבה		secure (pl) - בטוחים
	warming - התחממות	<u>עמוד 13</u>	likely - עלול
טורבינות החשמל מסוכנות...	will influence (f) - תשפיע	החיות הגיעו לבתי הספר	"לעוף" -
electric - חשמל	weather - מזג אוויר	animals - חיות	could be kicked out (slang)
dangerous (f, pl) - מסוכנות	to minimize - לצמצם	petting zoo - פינת חי	efforts - מאמצים
to build - להקים	use - שימוש	education - חינוך	to protect - להגן
production - ייצור	clean (f, pl) - נקיות	established - קבעו	position - מעמד
organizations (of) - ארגוני		regulations - תקנות	
environment - סביבה	<u>עמוד 16</u>	regarding - בקשר	חצי מיליארד אירו לשחקן...
are against (pl) - מתנגדים	ישראל - מעצמה "גרעינית"	to be in possession of - להחזיק	half - חצי
idea - רעיון	power - מעצמה	monkeys - קופים	billion - מיליארד
likely - עלול	seed/nuclear - גרעינית	poisonous - ארסיים	team (of) - קבוצת
migrating (f, pl) - נודדות	in the eyes of - בעיני	ostriches - יענים	player of - שחקנה
area - אזור	considered (f) - נחשבת	treatment, care - טיפול	considered - נחשב
checking - בודק	type - סוג	to injure - להזיק	together - ביחד
matter, topic - נושא	explodes - מתפוצץ	existence - קיומם	worth - שווה
	even - אפילו	classes - לימודים	even - אפילו
	cracking - פיצוח	staff (pl) - צוותים	famous - מפורסם
	(nuts/seeds)	educational (pl) - חינוכיים	to win - לזכות
	farmers - חקלאים	satisfied, happy (pl) - מרוצים	championship - אליפות
	demand - ביקוש	influence - השפעה	recently - האחרונה